

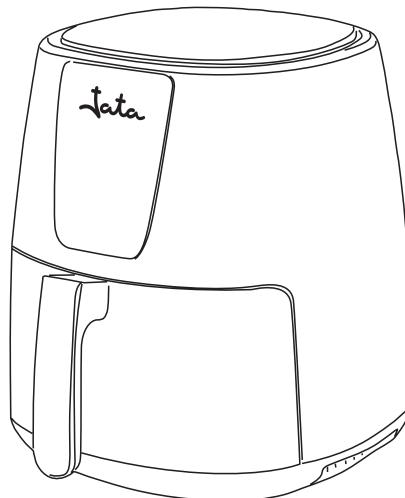
# tata

## INSTRUCCIONES DE USO

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO • INSTRUCTIONS OF USE

INSTRUCTIONS D'USAGE • ISTRUZIONI PER L'USO

BEDIENUNGSANLEITUNG



# JEFR1225

## FREIDORA SIN ACEITE DIET

FRITADEIRA SEM ÓLEO DIET

DIET OIL-FREE DEEP FRYER

FRITEUSE SANS HUILE DIET

FRIGGITRICE SENZA OLIO DIET

FRITTEUSE FÜR DEN GENUSS OHNE FETT DIÄT



# JEFR1225

## COMPONENTES PRINCIPALES

1. Cuerpo principal
2. Pantalla digital
3. Panel de Control táctil
4. Cestillo
5. Filtro cestillo

## MAIN COMPONENTS

1. Main body.
2. Digital screen.
3. Touch control panel.
4. Basket.
5. Basket filter.

## COMPONENTI PRINCIPALI

1. Corpo principale
2. Display digitale.
3. Display touchscreen.
4. Cestello.
5. Cestello e filtro.

## PRINCIPAIS COMPONENTES

1. Corpo principal.
2. Ecrã digital.
3. Painel de Controlo tátil
4. Cesto.
5. Filtro cesto

## PRINCIPAUX COMPOSANTS

1. Corps principal
2. Écran numérique.
3. Panneau de contrôle tactile
4. Panier.
5. Filtre panier

## HAUPTBESTANDTEILE

1. Hauptkörper
2. Digitale Bildschirm
3. Touch-Bedienfeld
4. Frittierkorb.
5. Filter Korb

## DATOS TÉCNICOS • DADOS TECNICOS • TECHNICAL DATA

202210

<b>Mod. JEFR1225</b>	<b>220-240 V~</b>	<b>50/60 Hz</b>	<b>1300 W</b>
----------------------	-------------------	-----------------	---------------

Los textos, fotos, colores, figuras y datos corresponden al nivel técnico del momento en que se han impreso. Nos reservamos el derecho a modificaciones, motivadas por el desarrollo permanente de la técnica en nuestros productos.

- (e) Indicadores luminosos.
  - Convecção
  - Aquecer
  - Temperatura
  - Tempo
- Pressione o botão para acender (a) e, no visor (2) aparecerá, alternadamente, a temperatura (F) e o tempo (L) acendendo-se os vários ícones do painel de controlo (3).
- Cada programa tem uma temperatura e um tempo específicos, dependendo do produto a fritar, sempre indicativo, da temperatura inicial do produto, do seu tamanho, etc.
- Se não quiser selecionar um programa pré-determinado pode voltar a pressionar o botão para acender (a), podendo aumentar ou diminuir a temperatura através dos seletores “+ ou -”. Também poderá alterar o tempo pressionando (b) e “+ ou -”.
- Coloque os alimentos a fritar no cesto (4) regulando, por pressão, a altura do filtro do cesto (5) em função da quantidade ou tamanho. Esta operação deve ser efetuada com o cesto fora do depósito e os alimentos não devem ultrapassar as três quartas partes do seu volume.
- Introduza o cesto com os alimentos no corpo principal (1) até ao fim do tempo programado. Ouvirá um sinal.
- Quando tiver terminado a fritura desligue a fritadeira da rede.
- A fritadeira possui um dispositivo de segurança que a desliga automaticamente se o cesto for retirado durante o funcionamento; caso isso aconteça, volte a introduzir o cesto e a fritadeira voltará a funcionar.

## LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Antes de proceder à sua limpeza certifique-se que a fritadeira está desligada da rede.
- O cesto e o filtro do cesto podem ser lavados com água e detergente procurando enxaguar e secá-los bem.
- Pode limpar o corpo principal com um pano ligeiramente humedecido. Nunca deve mergulhá-la em água ou qualquer outro líquido.
- Na sua limpeza não utilize produtos químicos ou abrasivos, esfregões metálicos, etc. que possam deteriorar as superfícies.

## PROTECÇÃO DO MEIO AMBIENTE

- Na sua qualidade de consumidor, quando desejar desfazer-se do aparelho deposite-o, para o seu posterior tratamento, num centro de recolha de resíduos ou contentor destinado para tal fim.
- Nunca o deite para o lixo. Assim, estará a contribuir para o cuidado e o melhoramento do meio ambiente.



## ENGLISH

## ATTENTION

- Carefully read these instructions before using the appliance for the first time and keep it for future enquiries.
- This appliance must not be used by children under the age of 8. It can be used by children at the age of 8 or more if they are continuously supervised and by people with physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have received instruction concerning to

the correct use of the appliances and understand the dangers involved.

- Keep all plastic bags and packaging components out of the reach of children. They are potentially dangerous.
  - Do not connect the appliance to the mains without checking that the voltage on the characteristics plate and that of your household are the same.
  - Do not connect the appliance before making sure the plug has an adequate earth base.
  - **VERY IMPORTANT: Never immerse the electric part of the appliance in water or any other liquid.**
  - Don't allow children play with the appliance. Keep the appliance out of the reach of children.
  - Keep the appliance and the cable cord out of the reach of children less than 8 years old.
  - The body of the appliance may reach high temperatures, avoid touching it until after it has been unplugged for some time.
  - Do not leave unattended while in use.
  - Avoid moving or changing the location of the fryer while in use.
  - The cooking devices must be placed in a stable position to avoid spill of liquids and with the handles (if any) placed.
  - This appliance is not intended for using with an external timer or a separate system of remote control.
  - This appliance has been designed for domestic use only.
  - Manipulation or replacement of any component must be performed by an authorized service centre.
-  **ATTENTION: Hot surface.**

- Do not use the fryer with a damaged plug or a deteriorated cable.
- The cleaning and maintenance done by users, can not be done by children.
- If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or by its after-sales service or similar qualified personnel in order to avoid a danger.

#### **INSTRUCTIONS OF USE**

- Before using the deep fryer for the first time clean the basket and the filter with a damp cloth and dry them carefully.
- Plug the deep fryer into the mains.

#### **CONTROL PANEL**

- (a) On / off button.

Switch on the air fryer by pushing the knob.

- (b) Time/Temperature selector.

Select the time or temperature on the digital display to check or modify.

- (c) Selectors +/-

Push "+" or "-" consecutively till selecting the desired time or temperature (30 minutes or 200° C maximum).

- (d) Programs.

Press corresponding icon to select among the different programs:

-  Chips.	15 min. 180 °C
-  Pork meat.	25 min. 180 °C
-  Shellfish.	20 min. 160 °C
-  Pastry.	30 min. 160 °C
-  Chicken.	25 min. 200 °C
-  Meat.	20 min. 180 °C
-  Steamed fish	20 min. 160 °C
-  Rice.	30 min. 200 °C

- (e) Light pilots.

- Convection.

- Warming.

- Temperature.

- Time.

- Press the ON switch (a) and the display (2) will alternately show temperature () and time () and the different icons on the control panel (3) will light up.
- Each program has a specific temperature and time, depending on the product to be fried, always indicative depending on the initial temperature of the product, size, etc.
- If you do not want to select a default program, press the power button (a) again, you can raise or lower the temperature using the "+" or "-" selectors. You can also change the time by pressing (b) and "+" or "-".
- Place the food to be fried in the basket (4) adjusting, by means of pressure, the filter height of the basket (5) depending on the quantity or size. This must be done with the basket out of the tank, and the food must not exceed the three-quarter parts of the volume of the basket.

- Put the basket with the food in the main body (1) until the programmed time is over, an acoustic signal will be heard.
- When you have finished frying unplug the fryer from the mains.
- The fryer has a safety device that automatically disconnects it if the basket is removed during operation, if this happens, re-insert the basket to its position and return to its functioning.

#### **MAINTENANCE AND CLEANING**

- Before you proceed to cleaning it, ensure the fryer is unplugged from the mains.
- The basket and the basket filter may be cleaned with soap and water, taking care to rinse and dry them carefully afterwards.
- The main body may be cleaned with a damp cloth. Never immerse in water.
- Do not use chemical or abrasive products, such as metallic scourers, which may deteriorate the surfaces of the appliance.

#### **ENVIRONMENT PROTECTION**

- Dispose the appliance according to the local garbage regulations.
- Never throw it away to the rubbish. So you will help to the improvement of the environment.



## **FRANÇAIS**

### **ATTENTION**

- Lisez attentivement ces instructions avant de mettre l'appareil en fonctionnement et conservez-les pour de futures consultations.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des enfants de moins de 8 ans. Il peut être utilisé par les enfants à l'âge de 8 ou plus si ils sont continuellement surveillés et par des personnes avec handicapées physiques, sensorielles ou mentales réduites ou sans expérience ni connaissance, si elles ont reçu l'instruction ou la surveillance pertinentes concernant l'utilisation de l'appareil d'une façon sûre et comprennent les dangers qu'il implique.
- Ne pas laisser de sacs en plastique ou d'éléments de l'emballage à la portée des enfants. Ce sont des sources potentielles de danger.
- Ne pas connecter la cafetière sans d'abord s'assurer que la tension indiquée sur la plaque de caractéristiques correspond bien à celle de l'installation.